

TURINYS

CONTENTS

Straipsniai

<i>A. Būdvytytė.</i> Die Bewertungsdomänen im Hochdeutschen und im Zürichdeutschen	7
<i>A. Būdvytytė.</i> Kalbinių bendruomenių vertybų sferų nustatymas (pagal vokiečių bendarinės kalbos ir Ciūricho dialektos somatizmą) (<i>Santrauka</i>)	16
<i>S. Girdenienė.</i> Zum Ausdruck der Kausalität durch Partizipialkonstruktionen im Deutschen, Litauischen und Russischen	17
<i>S. Girdenienė.</i> Dėl priežastingumo raiškos dalyvinėmis konstrukcijomis vokiečių, lietuvių ir rusų kalbose (<i>Santrauka</i>)	23
<i>V. Kalėdaitė.</i> Lithuanian Nominative and Existential Sentences Revisited	25
<i>V. Kalėdaitė.</i> Naujas požiūris į lietuvių kalbos nominatyvinius ir egzistencinius sakinius (<i>Santrauka</i>)	37
<i>E. Kontutytė.</i> Kondensation von Adverbialbestimmungen in deutschen Wirtschaftstexten	39
<i>E. Kontutytė.</i> Kondensuota aplinkybių raiška vokiečių kalbos ekonomikos tekstuose (<i>Santrauka</i>)	48
<i>R. Labanauskaitė.</i> Was entspricht dem deutschen und italienischen substantivierten Infinitiv im Litauischen?	49
<i>R. Labanauskaitė.</i> Kas atitinka vokiečių ir italių kalbos sudaiktavardintą bendrati lietuvių kalboje? (<i>Santrauka</i>)	57
<i>S. Lapinskas.</i> Das Äußere des Menschen in den komparativen Phraseologismen der litauischen und der deutschen Sprache	59
<i>S. Lapinskas.</i> Žmogaus išvaizda lietuvių ir vokiečių kalbų lyginamuose frazeologizmuose (<i>Santrauka</i>)	72
<i>S. M. Liberienė.</i> Textes De Communication	73
<i>S. M. Liberienė.</i> Komunikacinių tekstų (<i>Santrauka</i>)	80
<i>R. Marcinkevičienė.</i> Palyginamieji tekstynai – šaltinis tarptautinių žodžių vartosenai tirti	81
<i>R. Marcinkevičienė.</i> Comparable Corpora for the Research on Cognate Usage (<i>Résumé</i>)	93
<i>J. Nutautaitė, I. M. Norkaitienė.</i> Zur Bedeutungs- und Funktionsanalyse der gotischen und althochdeutschen Partizipien in biverbalen Verbindungen	95
<i>J. Nutautaitė, I. M. Norkaitienė.</i> Gotų ir senosios vokiečių aukštaičių kalbos dalyvių reikšmės ir funkcijų analizė biverbaliniuose junginiuose (<i>Santrauka</i>)	106
<i>L. Plaušinaitytė.</i> Die Quellen von CLAVIS GERMANICO LITHVANA	107
<i>L. Plaušinaitytė.</i> CLAVIS GERMANICO LITHVANA šaltiniai (<i>Santrauka</i>)	119

<i>R. Racevičiūtė. Metaphorical Motivation of Lithuanian, English and French Idioms with the Lexeme Mouth</i>	121
<i>R. Racevičiūtė. Metaforinė frazeologizmų su leksema <i>burna</i> motyvacija (Santrauka)</i>	131
<i>I. Savickienė. The Acquisition of Gender</i>	133
<i>I. Savickienė. Giminės kategorijos įsisavinimas (Santrauka)</i>	141
<i>A. Usoniene. Evaluation in Perception</i>	143
<i>A. Usoniene. Vertinimas jutiminiame suvokime (Santrauka)</i>	152
<i>J. Vaičenonienė. Metaphor in Political Language</i>	153
<i>J. Vaičenonienė. Metafora politikos kalboje (Santrauka)</i>	162
 <i>Apžvalgos</i>	
<i>A. Beniulienė. Zum Stand der kontrastiven Phraseologieforschung: Deutsch – Litauisch</i>	163
<i>A. Beniulienė. Apie kontrastyvinius vokiečių ir lietuvių kalbų frazeologijos tyrinėjimus (Santrauka)</i>	167
 <i>Atmena autoriams</i>	
<i>Notes for Contributors</i>	169
<i>Notes for Contributors</i>	170